

Jums nereikės mokėti už šią medicininę pagalbą.

Jūs turite teisę į vaistus bei turėti laikomasi dietos reikalavimų pagal gydytojo nurodymus.

Jūs turite teisę į medicininę apžiūrą ir gauti medicininę pagalbą, kai jos reikia. Jūs patys galite to paprašyti arba jūsų motina, tėvas ar teisėtą asmenį gali tai padaryti jūsų vardu.



3 TEISĖ Į MEDICININĘ APŽIŪRĄ

Visi pokalbiai tarp jūsų yra privatus.

aplankyti.

Jūs turite teisę bendrauti su advokatu bylos klausimais raštu arba telefonu. Jūsų advokatas taip pat gali jus

2 TEISĖ Į ADVOKATĄ

Jūs turėtumėte gauti šią informaciją raštu, žodžiu arba abiem būdais, jei yra kažkas, ko jūs nesuprantate - jūs galite užduoti klausimus.

- jei įmanoma - ir kt.)

Jūs turite teisę aiškiai ir paprastai būti informuotas apie savo teises ir apie bendrusius proceso eigos aspektus (dalyvaujančių institucijų vaidmenį, kitus proceso etapus

1 TEISĖ Į INFORMACIJĄ

ŽINOK SAVO TEISES!



Jei esate suimti (kardomasis kalinimas)



Bendrai finansuojama pagal Europos Sąjungos Teisingumo programą

Ši brošiūra buvo sukurta įgyvendinant projektą:

Child-Friendly JT

Nepilnamečių teisė gauti informaciją, vertimą raštu ir žodžiu vykdant baudžiamąjį procesą: Vaikams pritaikytų priemonių kūrimas

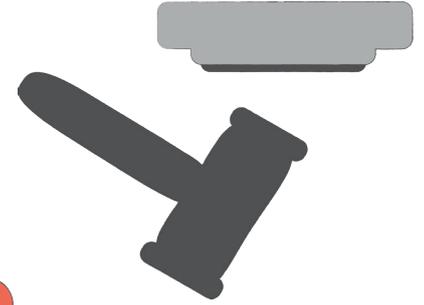
JUST-AG-2016-06-760674

Europos Komisijos parama šio leidinio rengimui nereikia pritarimo jo turiniui, kuriame pateikiama autorių nuomonė, todėl Europos Komisija negali būti laikoma atsakinga už informaciją panaudotą šiame leidinyje.



Tai nutinka, kuomet teisėjas nusprendžia, jog jūs turite būti sulaikytas iktisminio proceso metu.

KARDOMASIS KALINIMAS (SUĖIMAS)



Tai žmonės, dirbantys teismuose ar tribunuoluose, pavyzdžiui, teisėjai, magistratai ir prokurorai.



KAS YRA TEISĖSAUGOS INSTITUCIJOS?

TEISIŲ LAIŠKAS VAIKAMS

ŽINOK SAVO TEISES!

Jei esate suimti (kardomasis kalinimas)



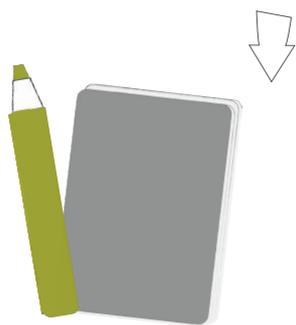
Jei teisėsaugos institucijos įtaria ar mano, kad jūs įvykdėte nusikaltimą, ir jos nusprendžia, kad jūs turite būti sulaikyta/-s, jūs

turite teisę gauti aiškia ir išsamią informaciją apie savo teises.

Ši skrajutė jums paaškins šias teises

4 TEISĖ Į MOKYMĄSI IR TRENIRAVIMĄSI

Jūs turite teisę mokytis ir treniruotis pagal savo poreikius.



5 TEISĖ Į ŠEIMYVINĮ GYVENIMĄ

Jūs turėtumėte turėti teisę palaikyti pastovų kontaktą su savo tėvais, šeima ir draugais lankymų ir susirašinėjimo pagalba.

Kartais yra išimčių: kai tai neatitinka jūsų interesų arba kai tai gali pakenkti baudžiamajam procesui.



6 TEISĖ DALYVAUTI PROGRAMOSE

Jūs turite teisę dalyvauti programose, skatinančiose jūsų vystymąsi.

7 TEISĖ Į RELIGIJOS IR TIKĖJIMO LAISVĘ

Jūs turite teisę į pagarbą jūsų religijai ir tikėjimui.

8 TEISĖ Į MOTINOS, TĖVO AR TEISĖTO GLOBĖJO INFORMAVIMĄ

Jūs turite teisę, kad iš sulaikymo vietoje dirbančių žmonių jūsų motina, tėvas ar teisėtas globėjas gautų tokią pat informaciją kaip ir jūs. Pavyzdžiui, jie turėtų būti informuoti apie jūsų teises ir pareigas, kokia yra jūsų sveikatos būklė ir pan.

Kai kuriais atvejais motinos, tėvo ar teisėto globėjo informavimas neatitinka jūsų interesų. Tokiais atvejais galite paprašyti, kad būtų informuotas kitas suaugęs asmuo. Tokį suaugusįjį turi patvirtinti institucija.

Kita išimtis – kai tai gali pakenkti baudžiamajai bylai.



9 TEISĖ Į INDIVIDUALŲ VERTINIMĄ

Jūs turite teisę gauti individualų vertinimą. Specialistai jums užduos klausimus apie jūsų šeimą, draugus, studijas ir kt.

Šis vertinimas padės išsiaiškinti, kokie yra jūsų poreikiai, ir padės priimti sprendimus ar imtis jums tinkamų priemonių (gydymas, kursai, seminarai ir kt.).

10 TEISĖ PATEIKTI APELIACIJĄ

Jei jūs manote, kad jūsų teisių nepaisoma, jūs gali pateikti skundą teisėsaugos institucijoms.

11 TEISĖ BŪTI ĮKALINTAM ATSKIRAI NUO SUAUGUSIŲJŲ KALINIŲ

Ikiteisminio sulaikymo metu jūs turite teisę būti įkalintu atskirai nuo suaugusiųjų kalinių.

Kartais yra išimčių, tačiau tai turėtų užtikrinti jūsų gerovę.